

(برای آگاهی بیشتر درباره مشخصات نسخه‌ها و نیز منابع دیگر به بکائی، ج ۶، ص ۲۳۵۲؛ سرگین، ج ۱، جزء ۱، ص ۹۹) بنیاد بعثت قم نیز این تفسیر را در ۱۳۷۹ ش / ۱۴۲۱ در قم چاپ کرده است. در تصحیح این چاپ از تمام نسخه‌های موجود استفاده نشده، اما در آن ۱۱۶ مورد از نصوص مفقود که در دیگر متون امامی و غیر امامی نقل شده‌اند گردآوری شده است که تفسیر کل قرآن را شامل می‌شود. همچنین در این چاپ استنادها و طریق روایت عیاشی به افراد مختلف ذکر شده است.

منابع: ابن طاوروس، سعدالسعود، [جف / ۱۳۶۹] چاپ افت قم [بی‌نام]؛ محمدحسن بکائی، کتابنامه بزرگ قرآن کریم، تهران ۱۳۷۴ ش - خوئی؛ فزاد سرگین، تاریخ التراث العربی، ج ۱، جزء ۱، نقله إلى العربية محمود فهمی حجازی، ریاض ۱۴۰۳ / ۱۹۸۳؛ محمدبن حسن طوسی، الفهرست، چاپ الویس اسپرنگر، هندوستان ۱۲۷۱ / ۱۸۵۳؛ چاپ محمود رامیار، چاپ افت مشهد ۱۳۵۱ ش؛ مرتضی عسکری، القرآن الکریم و روایات العدرستین، تهران ۱۳۷۸ ش؛ محمدبن مسعود عیاشی، التفسیر، قم ۱۴۲۱ علی بن ابراهیم قمی، تفسیر القمی، چاپ طیب موسوی جزائری، نجف ۱۳۸۷؛ چاپ افت قم [بی‌نام]؛ مجلسی؛ احمدبن علی نجاشی، لهرست اسماء مصنفو الشیعة المشتهر بر رجال النجاشی، چاپ موسی شیری زنجان، قم ۱۴۰۷.

/ محمدکاظم رحمتی /

تفسیر فرات کوفی، تفسیری روایی به عربی از ابوالقاسم فرات بن ابراهیم بن فرات کوفی، محدث و مفسر شیعی (زنده در ۳۰۷). فرات این تفسیر را براساس ترتیب سوره‌ها تنظیم کرده، اما برخلاف مفسران متقدم شیعی همچون قمی و عیاشی (بر-اشر ۱، ص ۳۰؛ قس مسامقانی، ج ۲، پخش ۲، ص ۳) تنها آیات را برگزیده است که در شأن نزول و تفسیر یا تأویل قریب و بعيد آنها، روایی درباره تعالیم و اعتقادات شیعی از آئمه شیعه علیهم السلام یا صحابه و برخی تابعین در دست داشته است (برای دسته‌بندی موضوعی از مطالب تفسیر فرات کوفی، چاپ محمدکاظم، فهرست، ص ۶۷۲-۶۲۷ درباره دیگر و بیزیگیهای ترتیب آیات در سوره‌ها به همان، مقدمه محمدکاظم، ص ۱۵۱-۱۵۴).

رجایلیون متقدم شیعه همچون کشی و تجاشی و شیخ طوسی، و متأخرانی چون این داود و علامه حلی و محمدبن علی اردبیلی، درباره ابوالقاسم فرات میج اطلاعی نداده‌اند (درباره منابع جدید به امین، ج ۸، ص ۴۹۶ خوئی، ج ۱۲، ص ۲۵۲-۲۵۳؛ قمی، ج ۱، ص ۳۴۹؛ آغازگ طهرانی، ۱۳۹۰، ص ۲۱۶). با وجود این، از زیدیه ابوعبدالله علوی شجری (متوفی ۴۴۵) به

آورده و نظری موافق با «امر بین أمرین» ارائه کرده است (ج ۲، ص ۱۴۰-۱۴۱). عیاشی روایاتی درباره فرقه‌های شیعی و دیگر فرق، از جمله واقعه و خوارج و عجلیه و قدریه، آورده است (به همان، ج ۲، ص ۵۵، ۱۰۴، ۱۱۲، ۱۲۵-۱۲۴؛ برای آگاهی از جنبه‌های قصصی به همان، ج ۱، ص ۱۴۵-۱۴۹، ج ۲، ص ۱۵۴-۱۵۵).

متن موجود تفسیر عیاشی نوشته‌ای مرسل است که در آن استناد احادیث ذکر نشده است و تفسیر قرآن کریم را از ابتدا تا سوره کهف در بر دارد، اما براساس مطالبی که از این تفسیر در آثار دوره‌های بعدی آمد، احتمالاً در اصل شامل تمامی قرآن بوده است. نوشته موجود ظاهراً اندکی پس از وفات مؤلف تدوین یافته است، تدوین‌کننده، بنا بر گزارش خود وی استناد را حذف کرده تا در فرصتی مناسب، این متن را نزد کسی که آن را به طریق سمعای اجازه از مؤلف یا احتمالاً از شاگردان وی به دست آورده، برخواند (همان، ج ۱، ص ۷۳) درباره انتقاد محمدباقر مجلسی از این کار به ج ۱، ص ۲۸). حاکم خشکانی در شواهد التنزیل از متن مستند تفسیر استفاده کرده است و گویا متن مستند تفسیر تا زمان ابن طاوروس (متوفی ۴۶۴) در دست بوده است (ابن طاوروس، ص ۷۹).

از مقایسه روایات دال بر وقوع تحریف در قرآن کریم در تفسیر عیاشی با نسخه خطی قرایات احمدبن محمد سیاری، بر می‌آید که این اثر منبع عیاشی در نقل روایات بوده است (برای نمونه به عسکری، ج ۳، ص ۲۵۹، ۱۱۵-۱۱۴، ۲۶۲)، حال آنکه رجال‌شناسان امامی روایات متفق‌النظر از سیار ضعیف دانسته و در مسائل فقهی به آنها بی‌اعتباً بوده‌اند (خوئی، ج ۲، ص ۲۸۴-۲۸۲). براساس مطالب مشابه در تفسیر عیاشی و تفسیر علی بن ابراهیم قمی، احتمالاً این دو اثر منابع مشترک داشته‌اند (برای نمونه به عیاشی، ج ۱، ص ۱۰۹-۱۱۳، ۱۴۵-۱۴۹؛ قمی، ج ۱، ص ۵۵-۵۸، ۱۳۶)، از جمله تفسیر جابرین بیزید جعفی (متوفی ۱۲۸) که عیاشی روایات فراوانی از آن نقل کرده است. تفسیر ابوالجارود زیادین مُذَر نیز از منابع مشترک این دو بوده است، گواینکه بخشهای متفق از تفسیر مذکور در دو اثر همانند نیست و هریک از آنان از بخشهای مختلف آن استفاده کرده‌اند. نصوص بر جا مانده از تفسیر عیاشی در شواهد التنزیل نیز حاکی از آن است که عیاشی از برخی منابع تفسیری اهل سنت استفاده کرده است (برای نمونه به عیاشی، ج ۳، ص ۱۵۳، ۱۶۳-۱۶۵).

از تفسیر عیاشی نسخه‌های خطی و چاپهای مختلفی در دست است، از جمله چاپ هاشم رسولی محلاتی در ۱۳۴۰ ش

تفسیر فرات کوفی

کوفی، مقدمه محمدکاظم، ص ۱۱). روایات فرات از صادقین و امام رضا علیهم السلام (برای نمونه به همان، حدیثهای شن، ۳۸۴، ۳۸۵، ۴۰۱، ۴۰۴) وجود روایات متعدد دال بر خروج قائم یا مهدی عجل اللہ تعالیٰ فرجه الشریف (مانند حدیثهای شن، ۴۸، ۲۴۹، ۲۴۷، ۶۰۷، ۶۲۷) و نیز روایاتی درباره سرچشمۀ نورانی ائمه علیهم السلام - که برخلاف دیدگاههای زدیده در این باره است - احتمال زیدی بودن فرات را ضعیف می‌کند؛ در عین حال گرایش فرات را به اعتقادات زدیده نمی‌توان از نظر دور داشت (قسیم موحدی محب، ص ۴۰-۳۸).

اگرچه تفسیر فرات در برخی جوامع تفسیری شیعی و سنتی پس از خود حضوری کمرنگ داشته و نام فرات در کتب تراجم و رجال کهن شیعی نیامده است، از قرن چهارم به بعد محدثانی چون محمدبن حسن حزن حز عاملی (برای نمونه به ج ۳، ص ۱۵۹) و مجلسی (ج ۱، ص ۳۷) وی تفسیرش را معتمد دانسته و از آن روایت کرده‌اند. در آثار کسانی چون قاضی سعید قمی، مشهدی قمی صاحب تفسیر کنز الداقائق، مولی ابوالحسن شریف صاحب تفسیر مرات الانوار، و فیض کاشانی نیز نشانه‌های رجوع به تفسیر فرات وجود دارد (موحدی محب، ص ۳۶). مجلسی در بحار الانوار (همانجا) او را به دلیل هماهنگی روایاتش با احادیث معتبر امامیه، موافق دانسته است. ماقانی (ج ۲، پخش ۲، ص ۳) نیز پس از اشاره به این سخن مجلسی و دیگران، فرات را امامی و روایات وی را در بالاترین درجه حسن دانسته است. خوانساری (ج ۵، ص ۳۵۴) هم سختی به همین مضمون آورده است.

نسخه‌های موجود از تفسیر فرات، به روایت ابوالخیر مقدادین علی حجازی از ابوالقاسم عبدالرحمن علوی از فرات است، مقدمه این تفسیر نوشته فرات نیست و عبارت «الشيخ الفاضل استاد المحدثين في زمانه» که ابوالقاسم علوی در باره مؤلف کتاب گفته است، جایگاه علمی فرات را در زمان خودش نشان می‌دهد (قسیم بر- اشر، ص ۲۹-۲۰). برخی از نسخه‌های خطی تفسیر فرات به کاشی، ج ۶، ص ۲۳۹۱؛ فرات کوفی، مقدمه محمدکاظم، ص ۱۹-۲۲؛ بر- اشر، ص ۳۲). در نسخه خطی مدرسه فیضیه قم، راوی تفسیر پدر شیخ صدوق معروف شده که سهه می‌نماید. غالب روایات این تفسیر با حذف سلسله سند، به تعبیر «مُعْتَنِّ» آمده است؛ داوری (همانجا) تنها ۱۲۰ روایت مُسند یافته است. برخی، با توجه به مسند بودن این روایات در نقل حسکانی در شواهد التنزیل و با دقت در تاریخ کتاب نسخه‌های خطی که همگی از قرن دهم به بعد است، احتمال داده‌اند که سلسله اسانید بین قرن پنجم تا دهم حذف

واسطه محمدبن حسن بن احمدبن ولید، از مشایخ صدوق، در کتاب فضل زیارت الحسين (ص ۴۹، ۴۸، ۷۴، ۷۷، ۷۸-۷۷) جاهای دیگر، از اهل سنت عبد اللہ بن عبد اللہ حسکانی در شواهد التنزیل (جاهای متعدد) از تفسیر او نقل کرده‌اند (آقابزرگ طهرانی، ۱۴۰۲، ج ۴، ص ۲۹۹؛ نیز به فرات کوفی، مقدمه محمدکاظم، ص ۲۱-۲۲). حتی محدثانی چون حسن بن محمدبن سعید هاشمی و علی بن بابویه قمی از تفسیر فرات کوفی برای شیخ صدوق روایت کرده‌اند (همانجا؛ برای فهرستی از موارد نقل صدوق از این تفسیر به فرات کوفی، مقدمه محمدکاظم، ص ۴۱-۴۰؛ موحدی محب، ص ۳۶). نام وی در استاد برخی روایات سید بن طاووس نیز آمده است (فرات کوفی، چاپ غروری اوردبادی، مقدمه، ص ۴؛ موحدی محب، همانجا؛ در باره دیدگاههای علمای متاخر شیعی به ادامه مقاله). با اینهمه، نسبت کوفی او، اسامی مشایخ و شاگردان او و محتوای تفسیر موجودش مهمترین منبع برای تعیین حدود زمانی زندگیش و پی بردن به روش و دیدگاههای تفسیری وی است. برخی متاخران، با توجه به نختم روایات این تفسیر به امام رضا علیهم السلام، فرات را در شمار اصحاب آن حضرت، یا امام جواد و گاه امام هادی علیهم السلام دانسته‌اند (امین، همانجا؛ صدر، ص ۳۳۲؛ داوری، ص ۲۸۹). اما سند برخی از روایات این تفسیر به کسانی باز می‌گردد که یکصد سال پس از وفات ایشان درگذشته‌اند. خود فرات نیز در اوایل قرن چهارم (۳۰۷) زنده بوده است (به ادامه مقاله). با توجه به استاد روایات این تفسیر، فرات باید از علمای نیمة دور قرن سوم و اوایل قرن چهارم باشد.

برخی مشایخ فرات در روایات تفسیرش عبارت‌اند از: حسین بن سعید کوفی اهوازی (متوفی ۲۵۰) از اصحاب امام رضا و امام جواد و امام هادی علیهم السلام، جعفر بن محمدبن مالک فزاری (متوفی ۳۰۰) و عبید بن کثیر عامری (متوفی ۲۹۴؛ برای فهرست کامل روایان در تفسیر فرات به فرات کوفی، مقدمه محمدکاظم، ص ۲۵-۴۰). در باره زیدی یا عامی بودن برخی از این مشایخ سخن رفته است، از جمله در باره فضل بن یوسف قصبانی (طوسی، ج ۱، ص ۵۹، حدیث ۱۶۶)، محمدبن منصور مرادی، محدث زیدی نیمة اول قرن سوم (مادلونگی)، ص ۵۰ به بعد) و حسین بن حکم جیزی (متوفی ۲۸۶) صاحب تفسیر جیزی (به مقدمه حسینی، ص ۳۶-۳۸، ۲۰۹-۲۱۱). برخی با توجه به همین اسانید زیدی، و نیز عدم تصریح فرات به دوازده امام علیهم السلام و وجود روایت از زید بن علی در اختصاص عصمت به پنج تن آن عبا در این تفسیر، احتمال داده‌اند که فرات هنگام نوشتن تفسیر زیدی بوده است (برای نمونه به فرات

شده باشد (آقابزرگ طهرانی، ۱۴۰۳، ج ۴، ص ۲۹۸؛ فرات کوفی، مقدمه محمدکاظم، ص ۱۶).

تفسیر فرات نخستین بار در ۱۳۵۴ در نجف به اهتمام و مقدمه شیخ محمدعلی غروی اردبادی چاپ شد. این چاپ که در قم نیز افسوس شده است، ۷۶۶ حدیث دارد. همچنین این تفسیر در ۱۴۱۰ در تهران به تصحیح محمدکاظم، با ۷۷۵ حدیث، چاپ شد.

منابع: محمدحسن آقابزرگ طهرانی، *الذریعة الى تصانیف الشیعۃ*، چاپ علی نقی متنزی و احمد متنزی، بیروت ۱۴۰۳/۱۹۸۳؛ چاپ علی نقی طبقات اعلام الشیعۃ: *نوابغ الرؤاۃ فی رابعۃ المیاثات*، چاپ علی نقی متنزی، بیروت ۱۳۹۰/۱۹۷۱، امین؛ محمدحسن بکانی، *كتابات مهند* بزرگ قرآن کریم، تهران ۱۳۷۴ ش.؛ حسین بن حکم حیری، تفسیر الحیری، چاپ محمدرضا حسینی، بیروت ۱۹۸۷/۱۴۰۸؛ حزیر عاملی؛ عبدالله بن عبد الله حسکانی، *شواهد التنزيل لقواعد التفضیل*، چاپ محمدباقر محمودی، تهران ۱۴۱۱/۱۹۹۰؛ خوانساری؛ خویی؛ مسلم داری، *اصول علم الرجال*، قم ۱۴۱۶ حسن صدر، *تأسیس الشیعۃ* لعلوم الاسلام، [بنداد ۱۳۷۰]، چاپ افغان تهران [بن نا]؛ محمدبن حسن طوسی، *تهذیب الاحکام*، چاپ حسن موسوی خرسان، بیروت ۱۴۱۰/۱۹۸۱؛ محمدبن علی علوی شجری، *فصل زیارت الحسین (علیه السلام)*، چاپ احمد حسینی، قم ۱۴۰۳؛ فرات بن ابراهیم فرات کوفی، تفسیر فرات الکوفی، چاپ محمدعلی غروی اردبادی، تخف ۱۳۵۴، چاپ انت تدم [بن نا]؛ همان، چاپ محمدکاظم، تهران ۱۴۱۰/۱۹۹۰؛ عباس قمی، فرانلد الرضویه: زندگانی علمای مذهب شیعه، تهران [ش]؛ عبدالله مامقانی، *تفییج المقال فی علم الرجال*، چاپ سنتگی تخف ۱۳۵۲-۱۳۴۹؛ عبدالله موحدی محب، *نکاہی به تفسیر فرات کوفی*، آینه پژوهش، سال ۱۰، ش ۶ (بهمن - اسفند ۱۳۷۸)؛

Me'ir Mikha'el Bar-Asher, *Scripture and exegesis in early Imāmī-Shiism*, Leiden 1999; Wilferd Madelung, *Der Imam al-Qāsimibn Ibrāhīm und die Glaubenslehre der Zaiditen*, Berlin 1965.

/ محمد کریمی زنجانی اصل /

تفسیر قرطبي، تفسیری مفصل با گرایش فقهی از قرن هفتم، نوشته ابوعبد الله محمدبن احمد انصاری قرطبي^۵، مفسر و فقیه مالکی. نام اصلی آن *الجامع لأحكام القرآن والمتین لما تقدمة من السنة و آی القرآن* است (قرطبي، ج ۱، ص ۳). بخش عمده این تفسیر به بیان احکام فقهی و اختلاف مذاهب فقهی اختصاص دارد؛ با یاری، قرطبي از ابعاد دیگر آیات غافل نبوده و به مباحث کلامی و اخلاقی و ادبی و تاریخی و اجتماعی نیز پرداخته است.

قرطبي در خطبة کتاب به روش تفسیری خود و شیوه‌های دیگر مفسران اشاره کرده و در مقدمه‌ای مفصل، مباحثی درباره

آداب تلاوت قرآن، اعراب و تعلیم آن، ثواب قراءت قرآن، تفسیر به رأی و ویژگیهای آن، اعجاز و عدم تحریف قرآن آورده است (ج ۱، ص ۱-۷۸)؛ همچنین بخشهايی از رساله مفقود ابوبکر محمدبن قاسم ابیاری (متوفی ۳۲۸)، به نام الرُّوح علی تن خالق مُصْحَّف عثمان (ابن نديم، ص ۱۴۸)، را در مقدمه تفسیرش آورده است (قرطبي، ج ۱، ص ۸۰-۸۶).

قرطبي در تفسیر آیات گاه تفسیر چند آیده را ذیل ابوابی که از چند مسئله تشکیل یافته است می‌آورد، نظری سوره فاتحة‌الکتاب که تفسیر آن را در چهار باب قرار داده است (ـ ج ۱، ص ۱۰۸-۱۵۱) و گاهی تفسیر آیات را به صورت مسائل مستقل می‌آورد، نظری آیه سوم سوره اعراف که آن را در دو مسئله ذکر کرده است (ـ همان، ج ۷، ص ۱۶۱-۱۶۲) و گاه آیات را بدون دستبندی در قالب باب یا مسئله تفسیر می‌کند، نظری آیه ۵۴ سوره الرحمن (ـ قرطبي، ج ۱۷، ص ۱۷۹-۱۸۰)؛ یکی از ویژگیهای تفسیر قرطبي، که خود او در مقدمه تفسیر به آن اشاره کرده است، نقل سخنان و آرا با ذکر نام گوینده و مأخذ آنهاست (همان، ج ۱، ص ۳). با وجود این، گاهی نام گوینده و مأخذ آن را ذکر نمی‌کند (مشنی، ص ۱-۶۹۹)؛ برای نمونه ـ قرطبي، ج ۲، ص ۳۷، که از ابن عطیه، ج ۱، ص ۲۹۹-۳۰۰ نقل کرده است. از جمله کیانی که قرطبي از آنان بسیار سخن نقل کرده، ابن عطیه اندلسی است. قرطبي گاهی عین مطالب را از تفسیر او با ذکر نام، و در مواردی بدون ذکر نام، نقل می‌کند و گاهی سخن او را به خود نسبت می‌دهد و گاهی به رد سخن او می‌پردازد (ـ مشنی، ص ۶۹۷-۷۰۲؛ برای نمونه ـ قرطبي، ج ۱، ص ۴۰۷-۴۰۸، که از ابن عطیه، ج ۱، ص ۲۲۸ نقل و در آن مناقشه کرده است). وی همچنین از تفسیر طبری، احکام القرآن کیا هراسی، احکام القرآن ابن عربی، اعراب القرآن و معانی القرآن هر دو از ابو جعفر نحاس نحوی، صحاح شنگانه حدیث، التفصیل الجامع لعلوم التنزیل نوشته احمدبن عمار مهدوی، الکثاف عن حقائق التنزیل زمخشری و برخی کتابهای دیگر بهره برده است (زلط، ص ۱۲۳-۱۸۳؛ مشنی، ص ۶۹۱-۶۹۲؛ ایازی، ص ۴۱۱؛ مهدوی راد، ص ۸۲-۸۵).

قرطبي برای ریشه‌یابی لغات و معانی آنها و مباحث نحوی و قرائتها مختلف، بخش جداگانه‌ای اختصاص داده و حتی برای بیان احکام فقهی به ریشه لغات و مباحث نحوی پرداخته (جدی الهیتی، ص ۵۱-۴۶) و شواهد شعری بسیاری هم آورده است (همان، ص ۴۹؛ نیز سه ادامه مقاله).

در تفسیر قرطبي برخی آیات به مدد آیات دیگر تفسیر شده است (جدی الهیتی، ص ۴۹؛ مشنی، ص ۱۴۹؛ برای نمونه ـ قرطبي، ج ۱، ص ۱۵۷، ج ۱۵، ص ۱۲۳-۱۳۴). در این تفسیر اسرائیلیات نیز بسیار راه یافته است (زلط، ص ۴۱۰-۴۱۷).